



การฉีดวัคซีน COVID-19 ให้แก่ชาวต่างชาติในมณฑลหูหนาน

ด้วยทางการมณฑลหูหนาน (Hunan) ได้เผยแพร่แนวทางการให้บริการฉีดวัคซีน COVID-19 ให้แก่ชาวต่างชาติในมณฑลหูหนาน ที่มีอายุตั้งแต่ 18 ปี ขึ้นไป โดยมีรายละเอียด เงื่อนไข และวิธีการ ดังนี้

- ในปัจจุบัน มณฑลหูหนาน ให้บริการฉีดวัคซีนที่ผลิตในจีน 2 ประเภท คือ Inactivated SARS-CoV-2 (Vero Cell) ซึ่งจะต้องได้รับ 2 ครั้ง (โดส) และ Recombinant COVID-19 vaccine (CHO Cell) ซึ่งจะต้องได้รับ 3 โดส ตามระยะเวลาของตัวยาแต่ละชนิด (และอาจมีชนิดอื่น ๆ เพิ่มเติมในภายหลัง)
- การติดต่อเพื่อจองและรับวัคซีนจากหน่วยบริการสาธารณสุขในท้องถิ่น
 - หากท่านทำงานในมณฑลหูหนาน ให้แจ้งผ่านนายจ้างของท่าน
 - ผู้ที่ไม่ได้ทำงาน ให้แจ้งผ่านทางการระดับชุมชน ในท้องถิ่นที่ท่านพำนักอยู่
 - นอกเหนือจากนี้ สามารถติดต่อกับโรงพยาบาลที่กำหนดในท้องถิ่นที่ท่านพำนักอยู่
- เอกสารที่ต้องใช้แสดงตน: ได้แก่ หนังสือเดินทาง และหลักฐานการอนุญาตพำนัก (Residence Permit) ที่ยังมีอายุ
- ก่อนฉีดวัคซีน ท่านจะต้องลงนามเอกสารยินยอมและรับรองตามที่กำหนด และแจ้งข้อมูลเกี่ยวกับสุขภาพของท่านแก่บุคลากรทางการแพทย์ประกอบการพิจารณาอนุญาตให้ฉีดวัคซีน
- ค่าใช้จ่าย: ผู้ที่มีประกันสุขภาพในระบบประกันสังคมของมณฑลหูหนาน ไม่มีค่าใช้จ่าย กรณีอื่น ๆ จะมีค่าใช้จ่าย 100 หยวนต่อโดส
- เอกสารรับรองการฉีดวัคซีน ขอรับได้จากหน่วยบริการวัคซีน เมื่อฉีดวัคซีนเสร็จแล้ว
- โปรดปฏิบัติตามคำแนะนำและข้อกำหนดต่าง ๆ ภายหลังการฉีดวัคซีนอย่างเคร่งครัด หากมีอาการไข้หรืออาการอื่น ๆ ให้รีบแจ้งหน่วยบริการวัคซีนของท่านทันที ทั้งนี้ แม้ท่านจะได้รับวัคซีนแล้ว ขอให้ให้ความร่วมมือปฏิบัติตามมาตรการป้องกันและควบคุมโรค COVID-19 เช่น การสวมใส่หน้ากากอนามัย รวมถึงเข้ารับการตรวจหาเชื้อ (ในกรณีที่ได้รับแจ้ง) ต่อไป
- รายละเอียดเพิ่มเติม ดูได้ที่

http://wqb.hunan.gov.cn/wqb/xxgk/gzdt/zhyw/202104/t20210426_16514713.html

คำแนะนำเพิ่มเติมสำหรับคนไทย

- ขอให้ตรวจสอบประเภท และชนิดของวัคซีนก่อนฉีด ทั้งนี้ ในปัจจุบัน กระทรวงสาธารณสุข (ไทย) ให้การรับรองวัคซีน COVID-19 ที่ผลิตในจีน 2 ชนิด/ผู้ผลิต คือ SinoVac (北京科兴) และ SinoPharm (北京生物) (ข้อมูล ณ วันที่ 2 เมษายน 2564)
- สอบถามให้แน่ใจว่า วัคซีนที่จะได้รับในแต่ละโดสเป็นชนิดเดียวกัน เนื่องจากหากวัคซีนแต่ละโดสเป็นคนละประเภท/ชนิด อาจส่งผลต่อประสิทธิภาพของตัวยา และอาจไม่เป็นที่ยอมรับในพื้นที่อื่น ๆ
- ขอรับและตรวจสอบเอกสารรับรองการฉีดวัคซีนของท่านไว้ให้เรียบร้อย เพื่อใช้เป็นเอกสารประกอบการเดินทางเข้าประเทศไทย และใช้รับรองในโอกาสอื่น ๆ ตามความจำเป็น



For more information please visit <https://kunming.thaiembassy.org>

Telephone (0871) 6314 9296, or scan the QR code.